PAOLETTI

可持续发展，即法律架构。

为在阿拉伯联合酋长国、意大利及欧洲以及中国开展业务的企业、投资者及家族办公室提供ESG法律咨询服务。

阿布扎比 · 迪拜 · 罗马 · 米兰 · 上海

Paoletti Legal Consultants LLP — ADGM执照编号 000003526 — 受ADGM注册局监管

逾二十年国际公司法执业经验，如今服务于可持续转型。

Paoletti 为企业家、企业集团及家族办公室提供法律咨询，协助其在阿联酋、意大利及中国设立、发展并保护其业务。

本所创立于罗马，自2014年起在阿联酋开展业务，总部设于阿布扎比全球市场（ADGM），并在迪拜、罗马、米兰及上海设有办公室。本所专业人员以英语、意大利语及普通话开展工作。

本所在公司治理、合同、公司交易及跨境架构设计方面的核心专长，恰恰是ESG义务得以具体落实之处：体现在公司章程、股东协议、供应合同及尽职调查之中。

> “对我们而言，ESG并非一项宣传工作：它意味着有据可查的治理、协调一致的合同以及可衡量的风险。”

我们的承诺。我们以向客户提出的建议要求自身：制定内部行为准则及举报程序，推行数字化文件流程，持续开展可持续发展法规方面的团队培训，并就本所自身影响进行年度报告。

公开发布的研究洞见。我们通过定期分析追踪监管动态，内容涵盖海湾地区ESG框架、ADGM披露规则，以及《企业可持续发展报告指令》（CSRD）在意大利的适用范围与阿联酋相关做法之间的比较。

20+
年国际公司及商事法律执业经验

3
个法域：阿联酋（境内及自由区）、意大利/欧盟、中国

3
种工作语言：英语、意大利语、普通话

为何是现在

监管格局已经改变。对于往来海湾地区与欧洲的企业而言，各项义务相互交叠。

阿联酋 — 联邦	**关于减缓气候变化影响的2024年第11号联邦法令**（Federal Decree-Law No. 11 of 2024），自2025年5月30日起施行。公共及私营实体（包括自由区内实体）须计量、报告并减少温室气体排放，并将相关记录保存五年。罚款金额为50,000迪拉姆至200万迪拉姆，再次违规的罚款加倍。
阿联酋 — ADGM	**《ESG披露指引》**（ESG Disclosures Guidance），由ADGM注册局依据《2020年ADGM公司条例》第399A至399D条发布：对在ADGM注册的公司适用“不遵守即解释”（comply or explain）的披露制度。
阿联酋 — 资本市场	**证券及商品管理局（SCA）《公司治理指引》**（2020年第3/R.M.号决定第76条）：在阿布扎比证券交易所（ADX）及迪拜金融市场（DFM）上市的公众股份公司（PJSC）须按照全球报告倡议组织（GRI）标准发布年度可持续发展报告。
欧盟 — 意大利	**第2026/470号（欧盟）指令“综合简化方案一”（Omnibus I）**，自2026年3月18日起生效：CSRD的适用范围限于员工人数超过1,000人且营业额超过4.5亿欧元的公司（成员国须于2027年3月19日前完成转化）；《企业可持续发展尽职调查指令》（CSDDD）的适用范围限于员工人数超过5,000人且营业额超过15亿欧元的集团，自2029年7月26日起适用。
供应链	**连锁效应依然存在。**不在CSRD适用范围内的中小企业，仍会收到来自客户、银行及投资者的ESG问卷、合同条款及数据要求。向海湾地区出口或在该地区投资的企业须同时应对两套制度。

> 风险不仅在于罚款：更在于因缺乏可信的ESG文件而失去一次投标、一笔融资或一位投资者。

资料来源：2024年第11号联邦法令（uaelegislation.gov.ae）；SCA董事会2020年第3 R.M.号决定第76条；第2026/470号（欧盟）指令（《欧盟官方公报》，2026年2月26日）；ADGM《ESG披露指引》。本监管框架截至2026年10月；部分实施细则仍在陆续发布中。

六大业务领域，三个法域，一个联络窗口。

01 阿联酋气候合规

- 依据2024年第11号法令进行适用性审查
- 排放计量与报告的内部治理安排
- 与监测、报告与核查（MRV）顾问及核查机构的合同
- 碳信用及国家登记簿

02 ADGM及资本市场ESG披露

- 对照ADGM《ESG披露指引》进行差距分析
- 为SCA / GRI可持续发展报告提供法律支持
- “不遵守即解释”相关政策及董事会决议

03 可持续治理与家族办公室

- ESG委员会、董事会角色及职责
- 载明可持续发展目标的公司章程、股东协议及基金会章程
- 意大利共益企业（società benefit）
- 负责任投资政策

04 合同与供应链

- 供应、设计-采购-施工（EPC）、分销及合资协议中的ESG及气候条款
- 供应商行为准则及审计权
- 答复欧盟客户的ESG问卷
- CSRD/CSDDD对中小企业供应商的连锁影响

05 公司交易中的ESG

- 并购及投资中的ESG法律尽职调查
- ESG陈述、保证及赔偿条款
- 在ADGM及迪拜国际金融中心（DIFC）设立可持续投资载体及基金

06 社会责任、人员与反“漂绿”

- 内部规章、道德准则、举报机制
- 劳动及人权合规
- 环境声明及对外宣传的法律审查
- ESG争议处理

我们的客户

在两个监管体系之间开展业务的客户。

在阿联酋的意大利企业

受气候法律约束的阿联酋子公司及合资企业，以及收到欧盟客户ESG要求的意大利母公司。

ADGM及DIFC实体

在自由区内面临ESG披露要求的控股公司、特殊目的载体（SPV）、管理人及运营公司。

家族办公室及基金会

代际治理、负责任投资政策及家族声誉。

投资意大利的海湾投资者

对欧洲目标公司开展ESG尽职调查，并确保符合CSRD/CSDDD及《欧盟分类法》（Taxonomy）的要求。

工业、能源及建筑

涉及气候要求的EPC合同、采购及基础设施项目。

走廊中的中国企业集团

在阿联酋设立机构并拓展面向欧盟的业务，提供普通话支持。

我们的方法

ESG法律体检 — 分四个阶段

第一阶段

梳理

确定实际适用的规则：阿联酋、ADGM/DIFC、意大利/欧盟、供应链。

第二阶段

差距分析

对照各项义务评估现有文件、治理安排及合同。

第三阶段

路线图

明确优先事项、期限及责任分工，并设定预算。

第四阶段

实施

政策、决议、条款及定期更新。

我们与技术顾问及排放核查机构协同工作：本所负责法律及治理层面，技术合作伙伴负责计量工作。客户只需对接一个联络窗口。

PAOLETTI

联系我们

一起探讨您的ESG战略。

通过首次会谈，了解哪些义务适用于您，以及应从何处着手。

阿布扎比 — 总部

15-107 Al Khatem Tower, ADGM Square
Al Maryah Island, Abu Dhabi, UAE
+971 2 667 3433 · info@paoletti.com

迪拜

306 Emarat Atrium Building, Sheikh Zayed Road
P.O. Box 414157, Dubai, UAE
+971 4 320 3434 · dubai@paoletti.com

罗马

Piazza del Popolo, 18
00187 Rome, Italy
+39 06 3671 2006 · rome@paoletti.com

米兰

Via Mario Pagano, 41
20145 Milan, Italy
+39 02 9475 1566 · milan@paoletti.com

预约ESG法律体检。

请发送电子邮件至 info@paoletti.com，并在主题中注明“ESG” · paoletti.com

Paoletti Legal Consultants LLP — 阿布扎比ADGM，执照编号 000003526，受ADGM注册局监管；所有法律服务均由该实体提供。Paoletti Consultant — 迪拜，执照编号 765036，提供公司及会计服务。本文件仅供参考，不构成法律意见。监管框架截至2026年10月。